

## CONTENTS

Acknowledgments .....	vii
-----------------------	-----

ALEXANDER GREIFFENSTERN AND JOSEF RAAB Introduction: Interculturalism and Difference .....	1
---	---

### I. TRANSCULTURALITY

BARBARA BUCHENAU

The Captive's Crucible: Haudenosaunee Violence in Early North American Narratives of Christian and Cultural Conversion .....	27
---	----

REBECCA PEABODY

Race and Literary Sculpture in Malvina Hoffman's <i>Heads and Tales</i> .....	57
---	----

CLAUDIA ROCH

Plastic Shamans and AIM Warriors: Native American Spirituality in the New Age Movement .....	75
---	----

OLGA RIES

Mexicanidad Surrealista: The Case of Leonora Carrington and Remedios Varo .....	91
---	----

ROLAND WALTER

The Americas: Of Spatial and Temporal In-Betweenness .....	105
--	-----

### II. DIFFERENCE

MAREN FREUDENBERG

Self and Other in Chinese Canadian Literature: Identity and Belonging in Larissa Lai's <i>When Fox Is a Thousand</i> .....	119
---	-----

ISABEL DURÁN

A Transatlantic Approach to Chicano Life-Writing .....	133
--	-----

AISHIH WEHBE-HERRERA

“A History Teacher [Who] Calls Himself Chicano”: Negotiating Borders, Masculinity and Ethnicity in Ana Castillo's <i>The Guardians</i> .....	149
---	-----

JAROSLAV KUŠNIR	
Transgressing Ethnic Borders: Gerald Vizenor's "Feral Lasers" .....	159
JONATHAN HART	
From Vitoria to Obama: Literature, Law, History and a Hope	
Beyond Race in the Americas.....	169
YOLANDA JIMÉNEZ NARANJO AND ROSA GUADALUPE MENDOZA ZUANY	
Recognizing Diversity in the Educational Context of Mexico: Legislation,	
Public Policy, and Social Imaginaries of the Intercultural School .....	187

### **III. REDISCOVERY**

ALEXANDER GREIFFENSTERN	
Ballad of the Big Man: The Soundtrack of <i>The Autobiography of a Brown Buffalo</i>	203
GEORGINA MEJÍA AMADOR	
Literature in Mexico: The Paradox of Multiculturalism in Center/Periphery	
Literary Relations Between the Spanish Mainstream and	
Indigenous Languages .....	215
MARIANGELA ORABONA	
Traces of Memory: The Affective Dynamics Involved in the	
Artistic Event in Renée Green's and Rosângela Rennó's Work .....	227

### **IV. DIALOGUES**

JOSEF RAAB	
Bearing Witness to Mexican America: A Conversation with Ana Castillo .....	239
STEFANIE GABRIEL	
Struggles in East L.A.: An Interview with Helena María Viramontes .....	251
ASTRID HAAS AND ALEXIA SCHEMIEN	
Revisiting the Ancestral Past, Envisioning Chicana Lives: An Interview	
with Santa Barraza, Artist of the Borderlands .....	259
BRYAN MULVIHILL AND ALEXANDER GREIFFENSTERN	
Interculturalism—Vancouver and the World Tea Party .....	275